

Nr. 9.

Pest'a vineri 8/20 martiu 1868.

Anul VI.



IN ANII TRECUTI ESIA SUB TITLULU „UMORISTULU.”

Fără acăsta ese totu a opă dă! — Pretiulu pentru Austria pe anu 6 fl. v. a. pe $\frac{1}{2}$ de anu 3 fl. pe trei lune 1 fl. 50 cr.; pentru alte tieri: pe anu 7 fl. 20 cr. pe $\frac{1}{2}$ de anu 3 fl. 60 cr. pe trei lune 1 fl. 80 cr. — Tote siodienile si haniide prenume — dar prenumeratiunile se pri- mesec în toate dilele. — ratinu sunt de a se tramite la Redac- time: Strat'a morarilor Nr. 10

CANTECU DE GELE.

(Cantat de unulu din coi 10.)

De candu mam'a m'a facutu,
Necasu negru n'am vedutu,
Vremea nu-mi trecuse reu,
Par că fugea totu-meren. —
Dar acum la betranetie
Mi se facu pe fatia cretie, —
De candu prostii m'au urcatu
Si pe mine caputatu.
Pan' am fostu io la tistia,
Colo josu — intr'o domnia,
Io scieam, că-e reglamă:
Ori vrei ori ba — a lucră, —
Si cu voie, fara voie,
Silitu de négr'a nevoie,
Slujb'a io mi-o implineam,
Restantii nu pré aveam;
Dar acum aici la Pesce
Omulu ce reu si-petrece,
Unde nu e reglamă:
Ori vrei ori ba — a lucră.
Tôte mergu aci p'o córda,
Diu'a nóptea totu o fóрма,
Te culci, te scoli candu tu vrei,
Candu vrei manci si candu vrei bei.
Candu vedi yr'unulu din stapani,
Faci metanii, te inchini.
La svatu mergi numai chiamatu,
Candu ai „igen“ de strigatu.
Astfelu curge lun'a tóta,
Sé te spendiuri ai fi gata,
Déca 'n cale nu ti-ar stá:
Diurne a incassá!

GUR'A SATULUI.

In ce limba serie vladic'a din Lugosiu!

Dica cine ce va vré, dar atât'a sciu pré bine,
că nici ordinariatulu episcopescu din Lugosiu, care
se numesce si ordinariatu olteanu, nu va trage a
supra sa mană fratelui Pist'a.

Nu, că-ci ordinariatulu acest'a intru adeveru
se pórta forte constituuialminte, și de osebi in
caus'a limbei nu pré face multa gâlcéva in tiéra.

Ordinariatulu desu numitu adeca scie tare
bine, că detorinti'a romanului in aceste tempuri cri-
tice este de a plati la tempulu seu porti'a si apoi a
tacé, si de cumva totusi pecatele lu-impingu sè-si
aredice graiulu, apoi s'o faca acést'a in limb'a an-
geriloru, va sê dica in limb'a magiara.

Pentru aceea eu nu me miru de locu, că din
cancelari'a vladicei din Lugosiu corespundintiele
catra juriisdicțiunile civile se tramitu in limb'a —
magiara.

Ast'a pana la unu tempu a si mersu bine, inse
mai anu cinstiitulu ordinariatu a patstu o nepatita.

A nume comitele supremu alu Timisiorei la o
recercare ungurésca din partea ordinariatului din
Lugosiu a respunsu in limb'a romanésca.

Ore cutediat'a a ceti respektivii din Lugosiu
respunsulu acest'a?

Cum ar trebui sê seria „Gazet'a,”
ca sê nu mai capete nici o admonitrune.

Primavér'a va sosí acusi, néu'a pe la noi s'a
topitul cu totulu, — unu omu chiar ni spune, că a
auditul brósecelle cantandu in balta. — Iep'a lui Tó-
deru Onutiu a satatu in nóptea trecuta, mandiulu e
frumosu si sanetotu. — Nic'a lui Cioroboru a taiatu
eri la prandiu unu cocosiu, — cocosjulu in momin-
tele sale din urma a cantatu forte frumosu : Cucu-
ricu ! Cucuricu ! Cucuricu !

Scrisorile lui Pacala catra Tandala.

Frate de cruce!

Nu pentru aceea sum si me numescu Pacala, ca se stau totu in locu si se nu graiescu nimicu, intocmai ca unii deputati de origine romana, — ci ca se ieu lumea in capu si se umblu tandalindu si pacalindu din satu in satu.

Pentru aceea dara nu te mira, ca mai sia-care epistola ti-o tramitu din altu locu. Io am sòrtea dirégatorilor de la tribunalulu supremu din Ardealu; adi sum in Sabiu, mane la Beciu, poi-mane la Clusiu, apoi la Pesce, si asié mai departe.

Acuma sum in satulu lui Deák Ferencz, adeca in Pesce, — ca-ci de Beciulu me saturai pana de dincolo. Blastemati aceia de nemti mi-dedera se mancu nesce galusce ca pumnulu, dintre cari unulu par' ca si acuma mi-sta in gât.

Diet'a se deschise. Trebuiá dara se vinou si io aice, si se lasu pe ablegatulu nostru natiunalu Maniu se se planga si mai departe in delegatiune, ca Austri'a n'are nici cátâ influintia in România.

Sosindu aice, me aflai oa intr'o manastire singuru singurelu. Dintre deputatii romani din Ungaria, cari locuescu prin comitate, nu sosise inca nici unulu, — éra dintre iubitii mei din Ardealu aflai numai pe Moldovanu si pe Tulbasiu, cari nici nu s'au dusu a casa, si de döue luni si mai bine necontentit au totu asceptatu redeschiderea dietei.

Din aceste apoi te poti convinge, ca m'am urit, — ca-ci n'am avutu cu cine se vorbescu.

Siedintie s'au tienutu numai cátê-va, si-acele au tienutu numai atât'a, in cátu tempu ai poté dice de diece ori „igen.“

In siedint'a din urma „intieptulu patriei magiare“ a substernutu dietei petitiunea reuniunii gimnastice magiare din Pest'a. Nu sufere indoieala,

câ reuniunea acést'a va si capetá ajutoriulu cerutu, — precum nici aceea nu sufere indoieala, câ déca ar recurge si reuniunea gimnastica romana din Brasovu, si ea ar capetá ajutoriu — in secolulu viitoriu.

Dar se vorbim si despre altele! Dilele treceute intelni pe unu din *cet diece*. Cum me observă, o si luă pe picioru, pentru că ómenii acestia se cam ascundu de mine, intocmai ca buhele de lumina.

— Hoho, frate, — strigai dupa elu, — nu trece ca tiganulu prin raiu. Mai stai la vorba nitielu si cu mine.

— Câ . . . téca, ca punga . . . se escusă elu.

— Da, da, sciu io pré bine, că tu te 'ngrigesci pré multu de pung'a ta, — inse én se te 'ntrebui altu — ceva! Omenii vostri de-a casa m'au intrebatu, candu o se duceti voi din'a Transilvania a casa.

Omulu meu gangavì unu felu de responsu, din care io pricepui cam aceste: Pentr' acea n'a potut'o duce a casa, pentru că dio din'a aceea e in *pesce*, si la gur'a aceluia padiescuteva sute de zmei, intre cari este si unu *dacu*, — éra ai nostri sunt numai „cinci,“ — si asié dara nu s'au pututu apucá de lupta, pana ce nu voru si celu putinu 15 seu 20. Atunce apoi tienă-se zmeii cu pescele loru, că n'oru avé nici atât'a tempu, ca se pôta dice „igen.“

Dar o se tréca multu tempu pan' atunce, — me temu, că pan' atunce si romanii din Chioaru voru ceti cartile romanesci donate pentru societatea de lectura a loru, — dara io si pan' atunce

Remanu alu teu

frate de cruce.
Pacala.

Buenri'a unni ardeleanu.

(La vederea nr. 2. alu „Gurei Satului.“)

Vai de mine, ce vedui!
Nu sciu se tacu, ori se spuiu?!
Totu spuiu si strigu: Uhuhui,
Vedi Gur'a Satului,
Cu cialma de ungurasiu,
Cu pena de vulturasiu,
Cu atila 'mpodobitu,
Cu piciorutie eracitu,
Falosu saluta mici mari,
De si n'are *ochilaru*.
Dar ciocerii? maic'a mea!
De largi stateau a cadé,
Si pe dinsulu a-lu lasá
Cum l'a nascutu mama sa.
Asiu dîce, că cismele
Aru fi a lui, — dar ele
De largi, ce-su largi asiu jurá,
Cà ele-su a lui Pist'a,
Si pintenii ceia lati,
Sunt mai lungi ca doi carnati.
Apoi candu ciórs'a diarii,
Io de risu mai ca murii,

De candu mam'a m'a facutu,
Asié lunga n'am vediutu.
Ciòrs'a lunga, omulu micu,
Gâtu-lungu legatu de piticu, —
Apoi se vedeti sub nasu
Mustetiele cum le-a trasu,
Si cum le sucă la dealu,
Svîrle 'n stele ca si-unu calu,
Par că dice — Su incaltiatu!
Bateru elu nu-e caputatu,
Nici „igen“ nu a responsu, —
(De cumva nu pe ascunsu,
Astfelu apoi pôte fi,
Câ de-acestia vei gasi,
Pana'n Pescele galantu
Va mai fi unu postu vacantu.

O intrebare.

Audu, că popa Kerekes in Alb'a-Juli'a, profesorul de limb'a romana la gimnasiulu de acolo, tiene prelegerile sale in limb'a unguresca.

Ore parintele Kerekes pe romani vre se-i invetie unguresce, — seu pe unguri romanesce?

TRÉNCA si FIÉNCA.



T. Óre de ce n'au fostu chiamati deputatii romani din Ardealu la balulu tenerimei romane din Pest'a?

F. Pentru că deputatii aceia n'au venit la Pest'a la balu, ci la — incoronare.

Gresiele de tipariu.

A esitu:

Fét'a are bofta mare.
Deputatii romani se invioescu la tóte orbisiu.

Curge nasulu de apa.
Se aude aierarea in cercuri.

Burt'a e incuiata.

Corturarii romani nu beu sê scia.

Ministeriul strapunse pe comesulu sasescu in are de dohina.

Oficiri au straiti.

Pentru că suntemu sub apa sore cordiala.

Furcele sê-tórcă firulu vietii.

De profund'a mea ordinatiune.

(Ast'a din urma a se vedé in Gazeta in invitare de prenomeratiune la Panteonulu Romanu.)

In locu de:

Fét'a are posta mare.
Deputatii romani nu se invioescu la tóte orbisiu.

Curge vasulu de apa.
Se aude vaierarea in ceriuri.

Burs'a e incuiata.

Carturarii romani nu vreau sê scia.

Ministeriul strapuse pe comesulu sasescu in stare de odihna.

Oficiri austriaci.

Pentru că suntemu sub apesare crudela,

Parcele sê-i tórcă firulu vietii.

De profunda mea adoratiune.

Cum s'a pacalitú némtiulu.

Cutare némtiu se amorisase intr'o tieranca romana. Nevést'a observandu, că némtiulu si-a pus ochiit pe ea, se planse barbatului seu. Acest'a apoi numai decâtú otarí cum sê pacalésca pe némtiulu. Spuse apoi nevestei sale sê arete dragoste némtiului. Asié se si intemplà. Nevést'a dîse némtiului: Vina deminéti'a si te ascunde in gradina in cucurudiu, pana ce va plecă barbatulu meu de a casa la cositu. Semnulu va fi, că eu voi strigă boului: „Lumila.“ — Némtiulu in diu'a urmatore de odata cu diu'a se ascunse in cucurudiu si acceptă cu nerabdere semnulu. Intr' unu tardiu audî o vóce: „Na Lumila.“ Némtiulu esî noumai decâtú si respunse: „O ie veschina io esta de multu a isch.“ Inse ce mare fu mirarea lui, candu a fara in locu de nevéstă, gasi pe barbatulu ei, carele lu-si purecă binisoru.

TANDA si MANDA.



T. Ce nou se mai aude, frate Mando?

M. Lucru mare si ne mai pomenit.

T. Ce?

M. D'apoi audu, că de acuma inainte va fi iertatu ori si cui a plantă tutunu.

T. Nu mai dice.

M. Asié dieu acea! Inse numai de la St. Mihaiu pana la St. Georgiu.

T. Cetit'ai in nr. trecuta escrierea de licitatiiune pentru esarendarea celor două scoli romane din Alb'a-Iuli'a.

M. Cetit'u, ard'o foculu! Acum asiu vré sê sciu ce voru dice la asta in Sibiu si Blasiu.

T. Ce voru dice in Sibiu vomu ceti acusi in Telegariu, inse ce voru dice la Blasiu nu vomu ceti, dar io cam gandescu ce cugeta ei.

M. Ce?

T. D'apoi frate la Blasiu nu-si pré batu acuma capulu pentru scoli, ci au grige de altu ceva.

M. Da, ca dintre ei care de care cum sê se pótă urcă in scaunulu mitropolitanu.

Ce a invetiatu copilulu la scóla?

Istoriór'a ast'a s'a intemplatu nu de multu.

Unu tieranu tramise pruncutiu seu la scóla, ca sê invetie limb'a ungurésca, pentru că vedi bine! romanul fara limb'a ungurésca nu mai pote trai.

Candu a venit u pruncutiu in vacatiune a casa, tieranulu a voit u sê se convinga, că óre ce a invetiatu copilasiulu seu la scóla?

Numai decâtú lu-duse dara la preotulu din satu, ca acel'a sê-lu examineze.

Preotulu inse i punea totu intrebâri de acele, la cari prunculu respundea numai: „Igen!“

Tieranulu vediendu, că prunculu seu nu mai dice altu ceva decâtú „igen“ si éra „igen“, dîse:

— Vai Achime blastemate, pentru „igen“ ti-am caratu eu bucatele cu straiti'a? Io sum betranu si totusi invetiatu intr'unu minutu a dîce „igen“ — éra tu nimernicule intr' unu anu de dile nu putusi invetia mai multu decâtú „igen.“

Sî se apucă de copilasiu si-lu batu bine.

Bietulu tieranu nici n'a visatu, că copilulu seu si acuma e destulu de invetiatu, ca sê pótă fi deputatul de partid'a — guvernului.

Scirea cea mai nouă.

Chiar acuma audii scirea pré importanta si multu interesanta că in loculu guberniului din Clusiu, se va infiintá in Ardealu unu oficiu nou si forte insemnatu, care va porta numirea: „Quota.“

La redeschiderea dietei.



*Gnr'a Satului : Ce stai totu la usia, lele dragă, — de ce nu mai intri ?
Femei'a : Intrare-asiu io bucurosu, dar nu me lasa. Indesiertu me totu rogu.*

Ce stramutare !



1865

Să trăiescă deputatulu nostru !



1868.

Éljen Komplexfy ! Éljen !

Proprietariu, redactoru respundiatoriu si editoriu: Iosif Vulcanu.

S'a tiparit prin **Alesandru Kocsi** in tipografîa lui (Érkövy Galgóczy si Kocsi.) Piată de pesci Nr. 9.